

## FEDERALE OVERHEIDSDIENST MOBILITEIT EN VERVOER

N. 2002 — 4155

[C — 2002/14259]

**25 OKTOBER 2002.** — Koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit van 12 december 2001 houdende het reglement van de Lotto en de Joker, openbare loterijen georganiseerd door de Nationale Loterij

ALBERT II, Koning der Belgen,  
Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet van 19 april 2002 tot rationalisering van de werking en het beheer van de Nationale Loterij, inzonderheid op artikel 3, § 1, eerste lid, en artikel 6, § 1, 1°;

Gelet op het koninklijk besluit van 12 december 2001 houdende het reglement van de Lotto en de Joker, openbare loterijen georganiseerd door de Nationale Loterij, inzonderheid op de artikelen 5, 9, 12, 13, 20, 23 en 26, gewijzigd bij koninklijk besluit van 3 februari 2002;

Gelet op de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973, inzonderheid op artikel 3, § 1, vervangen bij wet van 4 juli 1989 en gewijzigd bij wet van 4 augustus 1996;

Overwegende dat de Nationale Loterij de mogelijkheid moet hebben haar openbare loterijen die « Lotto » en « Joker » worden genoemd, te stimuleren, met een maximum aan soepelheid, via het « Speelpot-fonds » van die twee loterijvormen;

Tevens overwegende dat de deelneming aan de Lotto aantrekkelijker kan worden gemaakt door het publiek vier in plaats van drie formuliertypes aan te bieden;

Overwegende dat de zorg van de Nationale Loterij om de Lotto te stimuleren teneinde, in het algemeen belang, haar winst te vergroten en al haar wettelijke verplichtingen na te komen, blijkt geeft van een gezond beheer van deze naamloze vennootschap van publiek recht;

Overwegende dat de studie voor het ontwerp en lanceren van een nieuw type van Lottoformulier, genaamd « Lotto-Mix », vele maanden werk heeft gevergd van de diensten van de Nationale Loterij;

Overwegende dat als dit nieuwe formuliertype niet snel wordt gelanceerd, de Nationale Loterij extra inkomsten dreigt mis te lopen;

Overwegende dat het onontbeerlijk is voor de Nationale Loterij onverwijld een reeks administratieve, commerciële en technische voorbereidingen te treffen teneinde het doel van dit besluit binnen de vereiste termijnen te kunnen verwezenlijken;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid, gewettigd door de bovenstaande overwegingen;

Op voordracht van Onze Minister van Overheidsbedrijven en Participaties,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

**Artikel 1.** In artikel 5 van het koninklijk besluit van 12 december 2001 houdende het reglement van de Lotto en de Joker, openbare loterijen georganiseerd door de Nationale Loterij, worden volgende wijzigingen aangebracht :

1° § 1, lid 3, wordt vervangen door volgend lid :

« Volgende formuliertypes bestaan :

1° het enkelvoudig formulier;

2° het meervoudig formulier;

3° het multiplus-formulier;

4° het Lotto-Mix-formulier. »;

2° in § 2, eerste lid, wordt het woord « drie » geschrapt.

## SERVICE PUBLIC FEDERAL MOBILITE ET TRANSPORTS

F. 2002 — 4155

[C — 2002/14259]

**25 OCTOBRE 2002.** — Arrêté royal modifiant l'arrêté royal du 12 décembre 2001 portant le règlement du Lotto et du Joker, loteries publiques organisées par la Loterie Nationale

ALBERT II, Roi des Belges,  
A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 19 avril 2002 relative à la rationalisation du fonctionnement et de la gestion de la Loterie Nationale, notamment l'article 3, § 1<sup>er</sup>, alinéa 1<sup>er</sup>, et l'article 6, § 1<sup>er</sup>, 1°;

Vu l'arrêté royal du 12 décembre 2001 portant le règlement du Lotto et du Joker, loteries publiques organisées par la Loterie Nationale, notamment les articles 5, 9, 12, 13, 20, 23 et 26, modifié par l'arrêté royal du 3 février 2002;

Vu les lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973, notamment l'article 3, § 1<sup>er</sup>, remplacé par la loi du 4 juillet 1989 et modifié par la loi du 4 août 1996;

Considérant que la Loterie Nationale doit avoir la possibilité de promouvoir les loteries publiques appelées « Lotto » et « Joker » en utilisant, avec un maximum de souplesse, les « Fonds de cagnotte » de ces deux formes de loteries;

Considérant également que la participation au Lotto peut être rendue plus attrayante en mettant à la disposition du public quatre types de bulletins au lieu de trois;

Considérant que le souci de la Loterie Nationale de promouvoir le Lotto en vue d'accroître, dans l'intérêt général, son bénéfice et d'honorer toutes ses obligations légales relève d'une saine gestion de la part de cette société anonyme de droit public;

Considérant que l'étude liée à la conception et au lancement d'un nouveau type de bulletin du Lotto, appelé « Lotto-Mix », a nécessité de nombreux mois de travail de la part des services de la Loterie Nationale;

Considérant qu'à défaut de lancer très rapidement ce nouveau type de bulletin, la Loterie Nationale risque de perdre le bénéfice de réaliser des recettes supplémentaires;

Considérant qu'il est impérieux pour la Loterie Nationale de prendre sans délai une série de préparatifs sur le plan administratif, commercial et technique aux fins de pouvoir réaliser le dessein du présent arrêté dans les délais voulus;

Vu l'urgence, motivée par les considérations qui précèdent;

Sur la proposition de Notre Ministre des Entreprises et Participations publiques,

Nous avons arrêté et arrêtons :

**Article 1<sup>er</sup>.** A l'article 5 de l'arrêté royal du 12 décembre 2001 portant le règlement du Lotto et du Joker, loteries publiques organisées par la Loterie Nationale, sont apportées les modifications suivantes :

1° le § 1<sup>er</sup>, alinéa 3, est remplacé par l'alinéa suivant :

« Il existe les types de bulletins suivants :

1° le bulletin simple;

2° le bulletin multiple;

3° le bulletin multiplus;

4° le bulletin Lotto-Mix. »;

2° au § 2, alinéa 1<sup>er</sup>, le mot « trois » est supprimé.

**Art. 2.** Aan hetzelfde koninklijk besluit wordt een artikel *8bis* toegevoegd, dat luidt als volgt :

« Art. *8bis*. § 1. Het Lotto-Mix-formulier omvat :

1° 1 rooster met 42 van 1 tot 42 genummerde vakjes;

2° 5 onderscheiden vakjes waarin respectievelijk de getallen 6, 7, 8, 9 of 10 zijn vermeld. Ze geven het aantal nummers aan waarmee kan worden deelgenomen. Overeenkomstig zijn keuze, merkt de deelnemer met een « x »-vormig kruis één van de 5 voornoemde vakjes. Hij merkt vervolgens in het in 1° bedoelde rooster met een « x »-vormig kruis :

a) 1, 2, 3, 4 of 5 vakjes met de nummers van zijn keuze als gekozen wordt voor een deelneming met 6 nummers;

b) 1, 2, 3, 4, 5 of 6 vakjes met de nummers van zijn keuze als gekozen wordt voor een deelneming met 7 nummers;

c) 1, 2, 3, 4, 5, 6 of 7 vakjes met de nummers van zijn keuze als gekozen wordt voor een deelneming met 8 nummers;

d) 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7 of 8 vakjes met de nummers van zijn keuze als gekozen wordt voor een deelneming met 9 nummers;

e) 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8 of 9 vakjes met de nummers van zijn keuze als gekozen wordt voor een deelneming met 10 nummers.

Daar het aantal aan te kruisen nummers in het in 1° bedoelde rooster, hoe dan ook, kleiner is dan het gekozen aantal deelnemingsnummers, kent de terminal van de Nationale Loterij automatisch, ter aanvulling en op willekeurig wijze, het of de benodigde nummer(s) toe om het gekozen aantal deelnemingsnummers te bereiken;

3° 5 onderscheiden vakjes met respectievelijk de getallen 2, 4, 6, 8 en 10. Zij geven het aantal roosters weer waarmee kan worden deelgenomen. Deelneming met een oneven aantal roosters is niet toegelaten. De deelnemer drukt zijn keuze uit door het gepaste vakje met een « x »-vormig kruis te merken. In voorkomend geval vormen de 2, 4, 6, 8 of 10 roosters die gespeeld worden steeds een reeks gelijke nummers, zoals aangeduid door de deelnemer in het in 1° bedoelde rooster. Wel verschillend daarentegen, geheel of gedeeltelijk, zijn de nummers die willekeurig ter aanvulling worden toegewezen om het gekozen aantal deelnemingsnummers te bereiken;

4° 7 onderscheiden vakjes met respectievelijk de getallen 1, 2, 4, 6, 8, 10 en 20. Zij stellen de deelnemer in staat te kiezen voor een deelneming aan 1, 2, 4, 6, 8, 10 of 20 trekkingen. De deelnemer maakt zijn keuze bekend door een « x »-vormig kruis in het gepast vakje aan te brengen.

§ 2. Het bedrag van de totaal verschuldigde inzet per formulier is het product van vier parameters : de inzet van 0,50 EUR bedoeld in artikel 9, laatste lid, het aantal gekozen roosters, het aantal gehelen verwezenlijkt per rooster in functie van het gekozen aantal deelnemingsnummers en het aantal trekkingen waaraan wordt deelgenomen.

Het is vastgesteld op :

1° minstens 1 EUR voor deelneming aan één trekking met twee roosters waarbij gekozen werd voor een deelneming met 6 nummers;

2° hoogstens 21 000 EUR voor deelneming aan 20 trekkingen met 10 roosters waarbij gekozen werd voor een deelneming met 10 nummers.

De bedragen in euro vermeld naast de 5 in § 1, 2°, bedoelde vakjes stemmen overeen met het bedrag van de inzet voor de deelneming aan één trekking van de gehelen van 6 nummers verwezenlijkt per rooster in functie van het gekozen aantal deelnemingsnummers.

Op de keerzijde van de formulieren kunnen inlichtingen staan betreffende de verschillende mogelijke inzetten of enig andere door de Nationale Loterij nuttig geachte vermelding.

**Art. 2.** Un article *8bis*, rédigé comme suit, est inséré dans le même arrêté :

« Art. *8bis*. § 1<sup>er</sup>. Le bulletin Lotto-Mix comporte :

1° 1 grille à 42 cases numérotées de 1 à 42;

2° 5 cases distinctes où sont mentionnés respectivement les nombres 6, 7, 8, 9, ou 10. Elles indiquent le nombre de numéros avec lesquels la participation est possible. Selon son choix, le participant marque d'une croix en forme de « x », une des 5 cases précitées. Il trace ensuite, dans la grille visée au 1°, une croix en forme de « x » dans :

a) 1, 2, 3, 4 ou 5 cases correspondant aux numéros de son choix lorsque le nombre de numéros de participation choisi est fixé à 6;

b) 1, 2, 3, 4, 5 ou 6 cases correspondant aux numéros de son choix lorsque le nombre de numéros de participation choisi est fixé à 7;

c) 1, 2, 3, 4, 5, 6 ou 7 cases correspondant aux numéros de son choix lorsque le nombre de numéros de participation choisi est fixé à 8;

d) 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7 ou 8 cases correspondant aux numéros de son choix lorsque le nombre de numéros de participation choisi est fixé à 9;

e) 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8 ou 9 cases correspondant aux numéros de son choix lorsque le nombre de numéros de participation choisi est fixé à 10.

Le nombre de numéros à cocher dans la grille visée au 1° étant, dans tous les cas de figures, inférieur au nombre de numéros de participation choisi, le terminal de la Loterie Nationale attribue automatiquement, de façon complémentaire et aléatoire, le ou les numéros nécessaire(s) pour atteindre le nombre de numéros de participation choisi;

3° 5 cases distinctes où sont mentionnés respectivement les nombres 2, 4, 6, 8 ou 10. Elles indiquent le nombre de grilles avec lequel il peut être participé, la participation avec un nombre impair de grilles n'étant pas autorisée. Le participant exprime son choix en marquant d'une croix en forme de « x » la case appropriée. En l'occurrence, les 2, 4, 6, 8 ou 10 grilles avec lesquelles il est participé comportent toujours une série de numéros communs que sont ceux désignés par le participant dans la grille visée au 1°. Varient en revanche, en tout ou partie, les numéros qui sont aléatoirement attribués à titre complémentaire pour atteindre le nombre de numéros de participation choisi;

4° 7 cases distinctes où sont mentionnés respectivement les nombres 1, 2, 4, 6, 8, 10 ou 20. Elles permettent au participant de choisir sa participation à 1, 2, 4, 6, 8, 10 ou 20 tirages. Le participant exprime son choix en marquant d'une croix en forme de « x » la case appropriée.

§ 2. Le montant de la mise globale due par bulletin correspond à celui résultant de la multiplication des quatre paramètres que sont la mise de 0,50 EUR visée à l'article 9, dernier alinéa, le nombre de grilles choisi, le nombre d'ensembles réalisés par grille en fonction du nombre de numéros de participation choisi, et le nombre de tirages auxquels il est participé.

Il est fixé à :

1° un minimum de 1 EUR pour la participation à un tirage de deux grilles dont le nombre de numéros de participation choisi s'élève à 6;

2° un maximum de 21.000 EUR pour la participation à 20 tirages de 10 grilles dont le nombre de numéros de participation choisi s'élève à 10.

Les montants en euros mentionnés en marge des 5 cases visées au § 1<sup>er</sup>, 2°, correspondent au montant de la mise liée à la participation à un tirage des ensembles de 6 numéros réalisés par grille en fonction du nombre de numéros de participation choisi.

Peuvent figurer au verso des bulletins des informations relatives aux différentes mises possibles ou toutes autres mentions jugées utiles par la Loterie Nationale.

**Art. 3.** Artikel 9 van hetzelfde koninklijk besluit wordt als volgt veranderd :

1° het eerste lid wordt vervolledigd als volgt : « Hetzelfde geldt voor het Lotto-Mix-formulier als gekozen wordt voor een deelneming met 6 nummers. »;

2° het tweede lid wordt vervolledigd als volgt : « Hetzelfde geldt voor het Lotto-Mix-formulier als gekozen wordt voor een deelneming met 7, 8, 9 of 10 nummers. »

**Art. 4.** In artikel 12, tweede lid, van hetzelfde besluit wordt het woord « formulieren » vervangen door de woorden « enkelvoudige, meervoudige en multiplus-formulieren ».

**Art. 5.** In artikel 13, § 30, van hetzelfde besluit worden de cijfers « 8, 10 » vervangen door « 8, 8bis, 10 ».

**Art. 6.** Artikel 20 van hetzelfde besluit wordt als volgt veranderd :

1° in het tweede lid, worden de woorden « voor promotieacties ten gunste van de Lottodeelnemers. Die promotieacties bestaan » vervangen door de woorden « voor alle promotieacties die de Nationale Loterij nuttig acht ten gunste van de Lottodeelnemers. Die promotieacties kunnen, onder meer, bestaan »;

2° in het vierde lid, worden de woorden « Elke promotieactie voor de gehelen die de 6 winnende nummers van een trekking bevatten, verloopt volgens de volgende voorwaarden : » vervangen door de woorden « Elke promotieactie waarbij een bijkomend bedrag wordt gevoegd bij het toegewezen lotenbedrag voor de gehelen die de 6 winnende nummers van een trekking bevatten, verloopt volgens de volgende voorwaarden : ».

**Art. 7.** In artikel 23, § 1, eerste lid, van hetzelfde besluit worden de woorden « Op het enkelvoudig en meervoudig formulier, respectievelijk bedoeld in de artikelen 6 en 7 » vervangen door de woorden « Op het enkelvoudig, meervoudig of Lotto-Mix-formulier, respectievelijk bedoeld in de artikelen 6, 7 en 8bis ».

**Art. 8.** In artikel 26, § 2, tweede lid, van hetzelfde besluit, gewijzigd bij koninklijk besluit van 3 februari 2002, worden de woorden « dat uitsluitend voor promotieacties voor Jokerdeelnemers wordt gebruikt. Die promotieacties bestaan » vervangen door de woorden « dat dient voor alle promotieacties die de Nationale Loterij nuttig acht ten gunste van Jokerdeelnemers. Die promotieacties kunnen, onder meer, bestaan ».

**Art. 9.** Dit besluit treedt in werking op 7 oktober 2002.

**Art. 10.** De Minister tot wiens bevoegdheid de Nationale Loterij behoort, is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 25 oktober 2002.

ALBERT

Van Koningswege :

De Minister van Overheidsbedrijven en Participaties,  
R. DAEMS

**Art. 3.** A l'article 9 du même arrêté sont apportées les modifications suivantes :

1° l'alinéa 1<sup>er</sup>, est complété comme suit : « Il en est de même pour le bulletin Lotto-Mix lorsque le nombre de numéros de participation choisi s'élève à 6. »;

2° l'alinéa 2, est complété comme suit : « Il en est de même pour le bulletin Lotto-Mix lorsque le nombre de numéros de participation choisi s'élève à 7, 8, 9 ou 10. »

**Art. 4.** Dans l'article 12, alinéa 2, du même arrêté le mot « bulletins » est remplacé par les mots « bulletins simple, multiple et multiplus ».

**Art. 5.** Dans l'article 13, § 30, du même arrêté les chiffres « 8, 10 » sont remplacés par les chiffres « 8, 8bis, 10 ».

**Art. 6.** A l'article 20 du même arrêté sont apportées les modifications suivantes :

1° dans l'alinéa 2, les mots « à des actions promotionnelles en faveur des participants au Lotto. Ces actions promotionnelles consistent » sont remplacés par les mots « à toutes actions promotionnelles jugées utiles par la Loterie Nationale en faveur des participants au Lotto. Ces actions promotionnelles peuvent, entre autres, consister »;

2° dans l'alinéa 4, les mots « Toutefois, toute action promotionnelle qui concerne les ensembles comportant les 6 numéros gagnants d'un tirage, repose sur les modalités suivantes : » sont remplacés par les mots « Toutefois, toute action promotionnelle consistant à ajouter un montant complémentaire au montant des lots attribués aux ensembles comportant les 6 numéros gagnants, repose sur les modalités suivantes : ».

**Art. 7.** Dans l'article 23, § 1<sup>er</sup>, alinéa 1<sup>er</sup>, du même arrêté les mots « Les bulletins simple et multiple, respectivement visés aux articles 6 et 7 » sont remplacés par les mots « Les bulletins simple, multiple et Lotto-Mix, respectivement visés aux articles 6, 7 et 8bis ».

**Art. 8.** Dans l'article 26, § 2, alinéa 2, du même arrêté, modifié par l'arrêté royal du 3 février 2002, les mots « à des actions promotionnelles en faveur des participants au Joker. Ces actions promotionnelles consistent » sont remplacés par les mots « à toutes actions promotionnelles jugées utiles par la Loterie Nationale en faveur des participants au Joker. Ces actions promotionnelles peuvent, entre autres, consister ».

**Art. 9.** Le présent arrêté entre en vigueur le 7 octobre 2002.

**Art. 10.** Le Ministre qui a la Loterie Nationale dans ses attributions est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 25 octobre 2002.

ALBERT

Par le Roi :

Le Ministre des Entreprises et Participations publiques,  
R. DAEMS

#### FEDERALE OVERHEIDSDIENST JUSTITIE

N. 2002 — 4156

[C — 2002/10048]

13 NOVEMBER 2002. — Ministerieel besluit houdende de bekrachtiging van de richtlijnen en programma's voor de gerechtelijke stage

De Minister van Justitie,

Gelet op het Gerechtelijk Wetboek, inzonderheid op art. 259bis-9 § 3, ingevoegd bij wet van 22 december 1998;

Gelet op de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973, inzonderheid op artikel 3, § 1, vervangen bij de wet van 4 juli 1989 en gewijzigd bij de wet van 4 augustus 1996;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid;

Overwegende dat de verenigde benoemings- en aanwijzingscommissie een subcommissie « opleiding » heeft opgericht, overeenkomstig artikel 259bis-10, § 2, van het Gerechtelijk Wetboek, met het oog op de uitoefening van de bevoegdheden zoals bedoeld in artikel 259bis-9, § 2, van dit Wetboek;

#### SERVICE PUBLIC FEDERAL JUSTICE

F. 2002 — 4156

[C — 2002/10048]

13 NOVEMBRE 2002. — Arrêté ministériel portant ratification des directives et programmes pour le stage judiciaire

Le Ministre de la Justice,

Vu le Code Judiciaire, notamment l'article 259bis-9 § 3, inséré par la loi du 22 décembre 1998;

Vu les lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973, notamment l'article 3, § 1<sup>er</sup>, remplacé par la loi du 4 juillet 1989 et modifié par la loi du 4 août 1996;

Vu l'urgence;

Considérant que la commission de nomination et de désignation réunie a institué, conformément à l'article 259bis-10, § 2, du Code judiciaire, une sous-commission « formation », en vue de l'exercice des compétences visées à l'article 259bis-9, § 2, dudit Code;